



## ...con tôi bị điểm kém ở trường ?

Con bạn đi học bị điểm kém ? Kết quả của trẻ không phải là như vậy, bạn hình dung như thế nào? Trước khi nổi giận hay trừng phạt trẻ, bạn thử tìm hiểu nguyên nhân của tình trạng này là gì. Trò chuyện với trẻ và hỏi xem cháu ở trường có thích không, học có vui không và có hiểu giáo viên giảng không. Trong trường hợp là trẻ em ngoại quốc thì rào cản ngôn ngữ và sự thiếu thông cảm thường là nguyên nhân của điểm xấu.

Nếu trẻ có thời gian sống ở Séc ngắn, trẻ cần phải học nhiều và nhanh hơn không chỉ nội dung chuyên môn của các môn học mà còn phải hiểu toàn bộ hệ thống tiếng Séc, văn hóa mới và cả sự khác biệt của nó, tạo mối quan hệ mới, cố gắng hòa nhập vào tập thể. Điểm xấu có thể là kết quả của sự thiếu sót của trẻ trong một số lĩnh vực này. Cho trẻ biết rằng, bạn hiểu con bạn ở trong tình huống khó khăn như thế nào. Bạn quan tâm đến cảm xúc của con, bạn sẽ giúp nó ở nhà, để ý những gì trẻ sai và cùng nhau loại bỏ những lỗi này. Bạn xử sự với tinh thần tích cực xây dựng luôn tốt hơn là khiển trách.

Nếu kết quả của trẻ không cải thiện trong thời gian dài (mặc dù thực tế nó thực sự cố gắng), bạn hãy liên hệ với giáo viên. Sắp xếp một cuộc gặp riêng để cùng thảo luận về nguyên nhân có thể của tình trạng này. Bạn nên tin tưởng vào kinh nghiệm của giáo viên, người tiếp cận với con bạn hàng ngày. Trong trường hợp nghi ngờ, ví dụ : một trong những chứng rối loạn học tập ( chứng khó đọc ....) họ sẽ biết và giới thiệu bạn đến bác sĩ chuyên khoa, chẳng hạn trung tâm



tư vấn tâm lý sư phạm. Tư vấn tâm lý là điều phổ biến ở Séc, bạn không cần phải lo lắng về nó. Ngược lại nó có thể giúp ích cho bạn và con bạn.

Đừng quên điều quan trọng nhất : mỗi đứa trẻ có cá tính riêng, đặc điểm riêng, sở thích riêng, khả năng và tài năng riêng. Mặc dù điểm số ở một mức độ nào đó cho thấy sự thành công ở trường của đứa trẻ trong năm học, nhưng nó không quyết định cho công việc và cuộc sống của trẻ trong tương lai. Bạn hỗ trợ trẻ trong các hoạt động ngoại khóa ( giáo dục ,thể thao,nghệ thuật hoặc âm nhạc...) Đánh giá cao những phẩm chất tốt của trẻ, cho trẻ biết là bạn rất yêu nó, mặc dù kết quả ở trường trong thời điểm hiện tại không được tốt.

## ...con tôi ở trường không có bạn ?

Bạn nói chuyện với trẻ: hỏi xem trẻ cảm thấy ở trường thế nào, các bạn đối xử với trẻ như thế nào. Bạn có thể liên lạc với giáo viên, người làm việc với các em và biết rất rõ về tất cả trẻ em. Khi bạn không tìm thấy vấn đề gì nghiêm trọng

(chẳng hạn :con bạn chỉ nhút nhát, không tin tưởng bản thân, vì rào cản ngôn ngữ), bạn nên tạo cho trẻ gặp gỡ bạn bè trong nhiều tình huống ngoài trường học. Có rất nhiều các hoạt động giải trí tập thể trong đó ngôn ngữ không quá quan trọng ( ví dụ thể thao ). Đứa trẻ sẽ có sự tự tin hơn từ đó giúp trẻ dễ dàng kết bạn ở trường .





### ...con tôi không muốn đến trường, nó không vui, nó cư xử bất thường?

Bạn có quan sát biểu hiện tiêu cực bất thường của trẻ? Nó im lặng, trông buồn không muốn nói chuyện về trường, bị căng thẳng và khác khi phải đi học? Hay ngược lại nó gây khó chịu và phản ứng tiêu cực với các tình huống thông thường? Có thể một cái gì đó xấu đang xảy ra trong thời gian ở trường. Nếu điểm số của nó tốt và giáo viên không phàn nàn, bạn hãy tập trung vào mối quan hệ của nó với các bạn cùng lớp.

Trẻ em ngoại quốc có thể phải đối mặt với định kiến trong tập thể, chúng có thể cảm thấy cô đơn vì không có ai để nói chuyện. Trong trường hợp xấu nhất trẻ có thể bị bắt nạt. Hãy cho trẻ biết rằng nó có thể thổ lộ với bạn và trong mọi vấn đề xảy ra nó không đơn độc. Bạn đề nghị giúp nó. Bạn liên hệ với giáo viên, thông báo cho họ mối quan tâm của bạn. Khi bạn phát hiện ra mâu thuẫn với một đứa trẻ khác hoặc một nhóm bạn cụ thể, hãy hợp tác với giáo viên và nếu cần có thể cùng với chuyên gia. Bạn hãy tham gia cùng trẻ giải quyết, cho trẻ thấy tin tưởng ở bạn. Thông báo cho trẻ biết những gì bạn đang làm và muốn làm. Bạn luôn nhớ là trẻ sẽ tiếp tục dành nhiều thời gian với bạn cùng lớp. Bạn giải quyết tất cả trong khả năng với thái độ tích cực và lý trí.

### ...con tôi giận dữ ở trường, nó cư xử không đúng

Một trong những nguyên nhân phổ biến của sự tức giận ở trẻ của mọi lứa tuổi là mong muốn được chú ý. Một đứa trẻ có tiếng mẹ đẻ

khác sẽ cảm thấy bị cô lập khỏi tập thể, cố gắng thu hút sự chú ý về bản thân bằng cách nào đó. "Hành vi có vấn đề" cũng có thể do rào cản ngôn ngữ gây ra -- không hiểu yêu cầu của giáo viên, không thể đối phó với tình huống căng thẳng. Thông tin về sự tức giận của trẻ đến từ phía giáo viên, vì vậy bạn hãy yêu cầu trẻ giải thích chính xác những gì đang xảy ra ở trường. Bạn cố gắng tìm nguyên nhân và cùng nhau giải quyết. Đứa trẻ cũng có thể bị rối loạn hành vi, nếu bạn nghi ngờ điều này, hãy cho trẻ đi khám bác sĩ chuyên khoa. Nhà trường sẽ cho giấy giới thiệu để đi khám.

### Tôi không chắc mình có thể xử lý được, tôi cần trợ giúp dịch thuật

Bạn đang đối phó với một tình huống mới hoặc phức tạp, bạn không chắc tự mình giải quyết được, bạn không đủ tiếng séc khi giao tiếp để giải quyết? Chúng tôi sẵn lòng giúp bạn dịch thuật, đi cùng bạn đến trường, tìm kiếm thông tin cần thiết hoặc sự giúp đỡ chuyên môn.

### Liên hệ

Centrum pro integraci cizinců | [www.cicpraha.org](http://www.cicpraha.org)

Meta, o.p.s. | [www.meta-ops.cz](http://www.meta-ops.cz)

InBáze, z.s. | [www.inbaze.cz](http://www.inbaze.cz)

[www.metropolevsech.eu](http://www.metropolevsech.eu)

[www.rodinaprorodiny.cz](http://www.rodinaprorodiny.cz)

